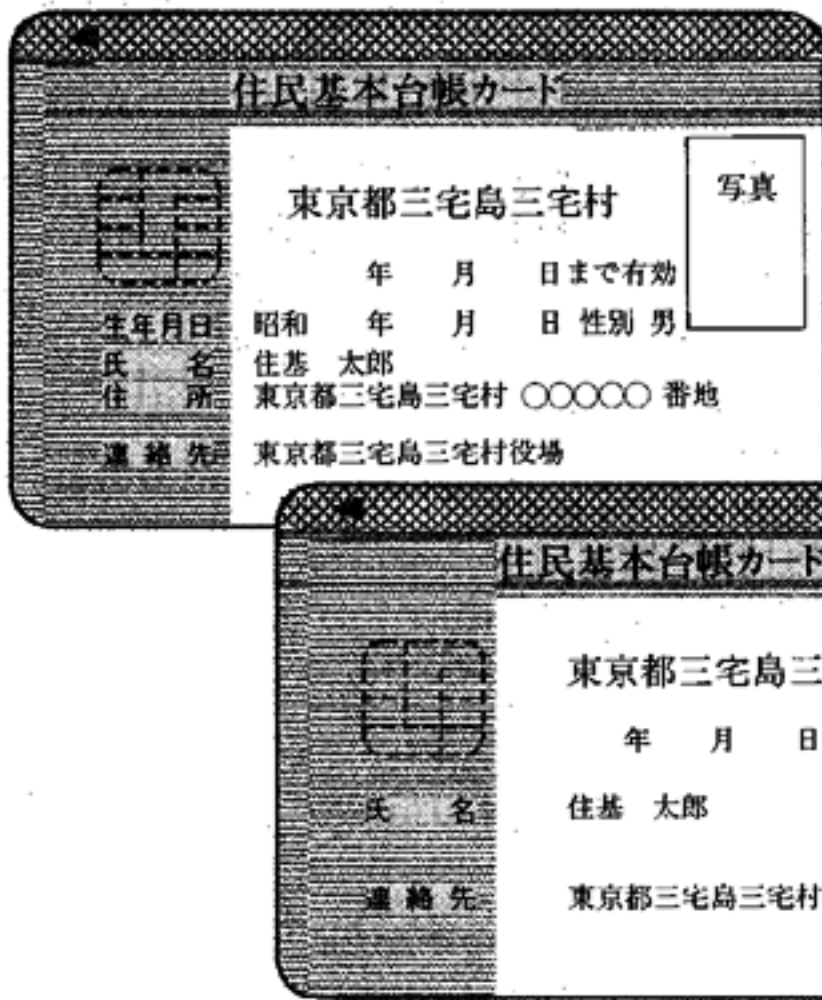




# 住民基本台帳 ネットワーク 2次稼働

## 8月25日から開始 住民票の広域交付など

平成15年8月25日から住民基本台帳ネットワーク2次稼働が始まります。この2次稼働が始まると、住民票の広域交付、転入転出手続きの簡素化など便利になります。Ⅱ(カード)はイラストですⅡ



### 【住民票の広域交付】

全国どこの市区町村でも住民票の写しが取れるようになります。現在、住民票の写しの交付は三宅村でしか受けられませんでした。三宅村にあらかじめ転出届を郵送し、新しい住所の市区町村の窓口で住民基本台帳カードを提示して転入届を行えば、住所移動の手続きのために役所に行くのは転入届の1回だけで済むようになります。

### 【転入転出手続きの簡素化】

住民基本台帳カードの交付を受けている場合は、転出届をあらかじめ郵送で行うことにより、役所の窓口に行くのは転入届の1回だけで済むようになります。現在、住所移動の手続きは三宅村の窓口で転出届を行い、転入届は市区町村の窓口で行う必要があります。

### 【転入転出手続きの簡素化】

希望すれば住民基本台帳カードが交付されます。写真付きと写真なしが選べます。住民票の広域交付や転入転出の手続きに利用でき、また、写真付きカードを希望した場合は公的な証明書として利用できます。

水は生活や産業を支える重要な資源です。8月1日から7日は「水の日」「水の週間」です。その日から1週間は「水の週間」となります。水は大切に使用しましょう。

### 「生活相談」窓口から

今年先月まで、農業の安全使用と題して改正農薬取締法の概要と法に順守した農業使用についての注意点が、農業の話は一休みさせていたため、今からは皆さんから要望の多い土と肥料についての話題を取り上げます。

### ほ場調査と土壌診断

年度当初より皆さんから依頼をいただきました個人畑の調査を実施しておりますが、その調査では、雑草の除去や土壌改良のアドバイスを行います。

### 「土と肥料」の話

木雑草の繁茂状態や火山灰などのたい積状態などを調べるほかに、土壌の酸度や残存している有効成分などの分析を行います。これらの調査は、それぞれの畑の耕作者が作物栽培を再開する際に、どのように栽培するかによって、土の耕す方、たい肥や土壌改良材、肥料の選

### 住民基本台帳カードの交付申請

立川の各事務所で受け付けし、約2週間位で交付され有効期間は10年です。写真付きカードの写真は申請前6カ月以内に撮影した無帽、正面、無背景であること。写真付き・なし、ともに交付手数料は500円です。

### 三宅村災害保護特別事業

三宅村では本年2月から三宅村災害保護特別事業を実施しています。この制度は災害により長期の避難生活が続く中で、避難生活に困らないようにするとともに、帰島してからの努力により生活の再建ができるよう支援するものです。

### 7月上旬には縁故先で避難生活をされているおむね50歳以上の方へ個別にご案内しましたが、この制度は都営住宅等で避難生活をされている方だけに限られたものではなく、縁故先に避難されている方でも利用できる制度です。

### この制度の申し込み、質問は生活相談窓口

320-7858、03-5320-7873まで。

320-7858、03-5320-7873まで。

相談受付状況 (6月30日現在)

生活に関する相談	その他の相談	合計	
2~5月	121件	52件	173件
6月	29件	15件	44件
合計	150件	67件	217件

### ミニ懇談会の意見

ミニ懇談会では出されたご意見を紹介します。今回は国立市泉2丁目アパートで行ったミニ懇談会から「滞在型の避難施設はきれいで食事もおいしく、おふるも広くゆっくりでき、とても利用しやすいです。」

ミニ懇談会の開催状況 (6月30日現在)

回数	人数
4~5月	3回 68人
6月	2回 41人
合計	6回 109人

屋根修繕調査 (平成15年6月30日現在)

項目	神着	伊豆	伊ヶ谷	阿古	坪田	計
調査受付	171	103	70	208	290	842
調査済	171	102	70	204	286	833
被害有	153	93	64	157	232	699
修繕希望件数	145	87	62	144	221	659
修繕完了件数	127	83	65	147	230	652

**屋根の被害調査は随時受付**  
調査依頼は ☎03-5320-7843  
三宅村 新宿総合事務所 住宅係  
施設整備担当課

**屋根の修繕は三宅島職工組合**  
問い合わせは ☎042-529-1055  
受付は土日祝日を除く 09:00~17:00

た。滞在型帰宅は3日間、家に帰れるので掃除や家の点検がゆっくりにでき、次の日の予定もたてられてよかった。この声がありました。今後このようなご意見を紹介します。ミニ懇談会は5、6人の少人数でも避難先の住宅で実施できますので、ご希望の方は生活相談窓口 ☎03-5320-7855

# シルバーパスの『更新手続き』

## 新しいパスの更新は9月末まで

満70歳以上の都民の方に  
は申し込みにより都バス、  
都営地下鉄、都電、都内民  
営バスを利用できる「東京  
都シルバーパス」が発行さ  
れます。有効期限が平成15  
年9月30日までのシルバー  
パスをお持ちの方は、9月  
中に更新手続きをしてくだ  
さい。

新しいパスの有効期間は  
発行日から平成16年9月30  
日までです。

▽更新方法 現在、シル  
バーパスをお持ちの方には  
8月下旬から9月上旬まで  
に東京バス協会より「シル  
バーパス更新申込書」と「更  
新窓口案内図」が自宅に郵  
送されます。更新を希望さ  
れる場合は次のものを持参  
し、指定の窓口までお申し  
込みください。

### 看護師を目指す人へ

都立看護専門学校では現  
在、平成16年度の入学生募  
集要項を配布しています。  
都立看護専門学校一般入  
学試験および社会人入学試  
験の受験資格は次の通りで  
す。

△一般入学試験(3年課  
程)  
高等学校または中等教育  
学校の卒業者(卒業見込み  
を含む)およびこれと同等  
以上の学力を有する人。

△一般入学試験(2年課  
程)  
高等学校または中等教育  
学校の卒業者(卒業見込み  
を含む)およびこれと同等  
以上の学力を有する人。

▽更新に必要なもの①  
シルバーパス更新申請書②  
住所・氏名・生年月日が確  
認できる「本人確認書類」

# 福祉の窓

## ご存知ですか 出産祝い金

出産祝い金をご存知です  
か。平成8年から実施して  
いるこの制度は、三宅村の  
人口増加による活性化と次  
代を担う新生児の健全育成  
と福祉の増進を目的とした  
もので、支給に関する条件  
は、新生児の保護者(新生  
児の親権者、後見人等)が  
者が監護している児童数に  
て1年以上引き続き登録さ  
れている人が対象です。

支給される金額は別表の  
通りです。支給金額は保護  
者が監護している児童数に  
よって異なります。

児童数	支給祝金額
第1子	100,000円
第2子	150,000円
第3子以降	200,000円

三宅村の住民基本台帳法ま  
たは外国人登録法により登  
録されている人で、出産日  
前および出産日以降を通じ  
7827。

(保険証または運転免許証)  
③現在使用のシルバーパス  
(有効期限が平成15年9月  
30日のパス)  
※所得状況が変わり、住  
民税が課税から非課税とな  
った方は「平成15年度住民  
税非課税証明書」もあわせ  
て持参してください。

▽更新に必要な費用 申  
新窓口「自宅に」更  
新窓口案内図」が郵送され  
ます。案内図記載の窓口で  
更新手続きをしてください

窓口等は混雑を避ける  
ため指定させていただくこ  
とがあります。指定された  
更新日、窓口では都合の悪  
い方は、都合のよい日に開  
設しているいずれかの窓口  
で手続きをしてください。

△お問い合わせ先 東京  
バス協会シルバーパス専用  
☎03(53308)6950  
※土・日・祝日を除く9時  
から17時まで。

▽三宅村保健福祉課福祉  
係 ☎03(53320)782  
7。

子どもが夏にかかりやす  
い病気「夏かぜ」について  
ご紹介します。

▽プール熱 今年、大流  
行すると言われています。  
プールで伝染して集団発  
生することが多いのでこう  
呼ばれています。ウイルス  
による感染症で高熱、のど  
の痛みや眼脂(やに)、結  
膜の充血など結膜炎の症状  
を訴えます。

発熱は3、4日続き1週  
間くらいで治ります。

▽ヘルパンギーナ 主と  
して乳幼児に多く見られま  
す。ウイルスの感染によっ  
て発熱、のどの痛みを訴え  
ます。のどに水疱(すいぼ  
う)ができ、痛みで食事が  
とれず、乳児ではよだれが  
増えたりもします。

▽手足口病 乳幼児に多  
く見られます。ウイルスの  
感染で起き、発熱と手(手  
のひらや指の側面)、足(足  
の裏や指の側面)、口(口  
唇の内側、舌、ほほの内側)  
に水疱ができ、乳児の場合、  
よだれが増えたりします。  
痛みのため食事を嫌がった  
りします。

【対処法】いづれも発熱  
には冷たい水でぬらしたタ  
オルなどをビニール袋に入  
れてわきの下や頭を冷やし  
ます。脱水に気を付け、ま  
めに水分をとらせましょ  
う。

痛みのため食事を嫌がる  
場合は、プリンやゼリーな  
どのどしどしよいものをと  
らせ、医師の診察を受けま  
しょう。

水分がとれずに尿の回数  
や1回量が少なく、ぐった  
りしているときは要注意で  
す。夏かぜと症状が似てい  
る他の病気もありますか  
ら、必ず一度、医師の診察  
を受けましょう。

暑いと寝不足になったり  
食欲が落ちて疲れやすくな  
ります。生活のリズムを崩  
さずに規則正しい生活を心  
掛けてください。

子どもが夏にかかりやす  
い病気「夏かぜ」について  
ご紹介します。

▽プール熱 今年、大流  
行すると言われています。  
プールで伝染して集団発  
生することが多いのでこう  
呼ばれています。ウイルス  
による感染症で高熱、のど  
の痛みや眼脂(やに)、結  
膜の充血など結膜炎の症状  
を訴えます。

発熱は3、4日続き1週  
間くらいで治ります。

▽ヘルパンギーナ 主と  
して乳幼児に多く見られま  
す。ウイルスの感染によっ  
て発熱、のどの痛みを訴え  
ます。のどに水疱(すいぼ  
う)ができ、痛みで食事が  
とれず、乳児ではよだれが  
増えたりもします。

▽手足口病 乳幼児に多  
く見られます。ウイルスの  
感染で起き、発熱と手(手  
のひらや指の側面)、足(足  
の裏や指の側面)、口(口  
唇の内側、舌、ほほの内側)  
に水疱ができ、乳児の場合、  
よだれが増えたりします。  
痛みのため食事を嫌がった  
りします。

き年間予定を配布してい  
る区市町村もあります。別  
表の健診と6、7、9月・9  
10カ月健診を自己負担で  
受診された人は、「健康診  
査受診費支給申請書」と「領  
収書」を保健福祉課に提出  
していただければ、費用は  
三宅村で負担します。

※健康診査受診費支給申  
請書が必要な人は三宅村保  
健福祉課までご連絡くださ  
い。

### 夏かぜのいろいろ

水分がとれずに尿の回数  
や1回量が少なく、ぐった  
りしているときは要注意で  
す。夏かぜと症状が似てい  
る他の病気もありますか  
ら、必ず一度、医師の診察  
を受けましょう。

暑いと寝不足になったり  
食欲が落ちて疲れやすくな  
ります。生活のリズムを崩  
さずに規則正しい生活を心  
掛けてください。

健康診査	対象誕生月
3~4カ月児	平成15年4月~5月
1歳6カ月児	平成13年9月~14年2月
3歳児	平成11年9月~12年8月

Q 将来、年金を受給す  
るには25年以上の年金加入  
期間が必要と聞いています  
が、自分の加入期間を知る  
ことはできるのでしょうか

A 年金は  
老後の生活基  
盤となる大切  
な制度です。将来、年金を  
受給するには保険料納付期  
間と保険料免除期間の合計  
が25年以上なければ受給で  
きません。年金の加入期間  
は20歳から60歳までとなっ  
ています。

学生・会社等に勤務・自  
営業等さまざまですが、こ  
れらの各期間は届け出によ  
り各個人の「基礎年金番号」  
で確認することができます。

「年金相談」により調  
べることもできます。

年金相談はお近くの社会  
保険事務所で行うことが  
できます。その  
際、年金手帳を  
持参してください。  
また、60歳  
になっても25年の加入期間  
を満たさない場合は「任意  
加入」することがあります。

※基礎年金番号 基礎年  
金番号ができるまでは国民  
年金の番号・厚生年金の番  
号など、それぞれ各年金の  
制度ごとに番号が付番され  
ていますが、各年金の共  
通番号として基礎年金番号  
が平成9年にできました。

※任意加入 60歳以上の  
人が年金受給資格期間を満  
たすためのほかに年金額を  
29。

# 国民年金Q&A

記録されます。自分の加  
入期間が現在何年あるの  
か、60歳までに年金受給の  
ための資格期間である25年  
以上を満たすことができる  
のか、また、過去に勤務し  
ていた会社等の期間は、な  
どを「年金相談」により調  
べることもできます。

年金相談はお近くの社会  
保険事務所で行うことが  
できます。その  
際、年金手帳を  
持参してください。  
また、60歳  
になっても25年の加入期間  
を満たさない場合は「任意  
加入」することがあります。

※基礎年金番号 基礎年  
金番号ができるまでは国民  
年金の番号・厚生年金の番  
号など、それぞれ各年金の  
制度ごとに番号が付番され  
ていますが、各年金の共  
通番号として基礎年金番号  
が平成9年にできました。

※任意加入 60歳以上の  
人が年金受給資格期間を満  
たすためのほかに年金額を  
29。

長谷川 松 雄さん(男)91歳 阿古 6/5

# 五木ひろしライブ コンサートご招待

## 9月11日 日生劇場



Hiroshi Itsuki "LIVE CONCERT"  
A tribute to Masao Inaga  
2003年9月11日(木)～23日(祝)

9月3日から9月23日まで「古賀政男誕生100年」五木ひろしライブコンサートが日生劇場で開催されます。

第1部では古賀メロディを熱唱し、第2部では五木ひろしさんの数々のヒット曲を披露します。

このライブコンサートに五木ひろしさんのご好意により、9月11日(木)・正午の部(300人)、午後4時の部

(70人)に三宅島民、千人を招待いただきました。観覧希望の方は、往復はがきが必要事項を記入のうえ、お1人1通でお申し込みください。

なお、申し込みが多数の場合は抽選となります。申し込み方法は次の通りです。

▽申し込み先 〒102-8001 東京都新宿区西新宿2-8-1 都庁第1庁舎南

熱心な質問や意見により1時間から1時間半の予定時間が2時間以上に及ぶこともしばしばあり、担当者としてうれしい悲鳴をあげています。

リスクコミュニケーションは今後も継続的に行なう予定です。

菊地 海七ちゃん (7カ月)

菊地勇起さん、妙子さん夫妻(神着)のお子さんが最近うつぶせがお気に入り！ 頭が重くて大変だよ。

## 火山ガスと健康影響の説明会開く

### 45回開催 千100人が参加しました

三宅村では現在、平成15年3月24日に出された「三宅島火山ガスに関する検討会報告書」を基に、「火山ガスと健康影響について」の説明会(リスクコミュニケーション)を行っています。

三宅島の全島民が避難してまもなく3年になります。火山ガスの放出は依然

から老人まで、そして健康な人からぜんそくや心臓疾患の人まで、すべての人が安全に暮らせます。

しかし、三宅島では火山ガスの濃度は環境基準を超えており、環境基準以下

なるのはいつになるのか分かりません。そのような状況の中、健康への影響を考慮しながら火山ガスがどのような状況になるのか、安

山ガスが環境基準にまで下がらない中で帰島する場合は、島民の皆さんにはどうして理解していただくかなくてはならない重要なものです。

報告書には島民の皆さんが火山ガスのリスクを

きながら4月6日から都庁や南大沢、桐ヶ丘、あるいは「げんき農場」や「ゆめ農園」、伊豆避難施設をはじめ各所でリスクコミュニケーションを45回行い、延べ約千100人が参加しました(7月9日現在)。リスク

コミュニケーションの際、

このコーナーでは未来を担う三宅の子供たちを紹介いたします。掲載にご協力いただける方は保健福祉課係(☎03-53320-7827)までご連絡ください。

三宅高校と五日市高校の「第3回合同体育祭」が6月3日(火)、晴天のもと五日市高校グラウンドで開催されました。

今年の種目はさまざま。工夫が施されていて楽しめ

素晴らしいものでした。応援競技は審査員によって神

ため、慶応大学医学部教授の大前先生の協力をいた

## 三宅村学校便り

(26)

### 三宅高 生き生きと合同体育祭

合同体育祭

は三宅高校の生徒と五日市高校の生徒が一緒になり、学年ごとに種目を競います。今年も1学年が青団、2学年が赤団、3学年が緑団に分かれて競技をしま

リレー」「棒取り」「やり投げ」「十人十一脚」「みんなでジャンプ」など。

三宅の生徒は短距離走・中距離走で男女とも圧倒的な強さを発揮しました。普



神籠太鼓で盛り上がる応援合戦

## 義援金配布等状況調べ

平成15年6月末現在(単位円)

区分	東京都分	三宅村分	利息	計
収入	1,750,000,000	894,310,198	586,555	2,644,896,753
配布	1,957,570,000 (都村計)		-	1,957,570,000
残額	686,740,198		586,555	687,326,753

義援金ありがとうございました。(敬称略)

- 北島 亮
- 白井 亨
- 花見川フレンドクラブ
- 第3回内原町チャリティカネオケ祭り実行委員会
- 山田 皓彬
- 巡巨クラブ
- ハイランド五丁目自治会
- 光畑 素子
- 大沢 民子
- 今野 茂夫
- 世界青少年育成協会
- 城西支部長 加藤 公枝

- 国際人文交流協会 理事 原田 直二
- 豊田神池郵便局 お客様一同
- 矢野 美智子
- 城戸 良斉
- 高森 豊
- 高森 萬千子
- 高森 光正
- 高森 隆一
- 高森 立夫
- 匿名
- 三宅島警察署 署員会
- 本木 修次
- 戸田建設(株)

- 峯島 茂雄
- 若木 美智子
- 佐倉市日赤奉仕団
- さつき分団
- 広段 隆
- エビハラ エミ
- カドタニ メグミ
- 矢野 美智子
- 大塚 正和
- 梶原 好子
- 李 今淑
- サトウ キミヒコ
- 柿生の里の会
- (株)オフィスレブン
- (名簿は平成15年6月30日現在)